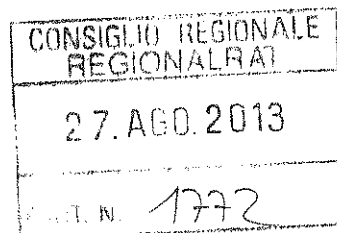




REGIONE AUTONOMA TRENINO-ALTO ADIGE
AUTONOME REGION TRENINO-SÜDTIROL
REGION AUTONOMA TRENIN-SÜDTIROL

Il Presidente - Der Präsident - L. President



Regione Autonoma Trentino Alto Adige
Autonome Region Trentino Südtirol

Id Doc: 1726418
Registro: RATAA



Trento, 27 agosto 2013

Num. Prot: 0013213/P del: 27/08/2013

Gentil Signora
ROSA ZELGER THALER
Presidente del Consiglio della Regione
Autonoma Trentino-Alto Adige
Piazza Dante, 16
38122 TRENTO

Oggetto: parere ai sensi dell'art. 3 della LR 23 febbraio 2011 n. 1.

Si trasmette il parere del Consiglio delle autonomie locali della provincia di Trento relativo al disegno di legge regionale *Disposizioni in materia di libro fondiario, di giudici di pace, di ordinamento degli uffici e del personale della Regione, di elezioni degli organi delle amministrazioni comunali e di ordinamento del personale dei comuni.*

Cordiali saluti.

dott. Alberto Pacher

Allegati: c.s.

Übersetzung

AUTONOME REGION TRENINO-SÜDTIROL
Der Präsident

Trient, 27. August 2013
Prot. Nr. 13213/P

Frau
ROSA ZELGER THALER
Präsidentin des Regionalrates
Danteplatz 16
38122 Trient

Prot. Nr. 1772 RegRat
vom 27. August 2013

BETREFF. Gutachten im Sinne des Art. 3 des RG Nr. 1 vom 23. Februar 2011

Anbei übermittle ich Ihnen das Gutachten des Rates der Örtlichen Autonomien der Provinz Trient zum Gesetzentwurf Nr. 66 betreffend *Bestimmungen auf den Sachgebieten Grundbuch, Friedensrichter, Ordnung der Ämter und des Personals der Region, Wahl der Gemeindeorgane und Ordnung des Personals der Gemeinden.*

Mit freundlichen Grüßen

Gez.: Dr. Alberto Pacher


Anlage



Consiglio delle
autonomie locali
della provincia di Trento

Trento, 22 agosto 2013
AC/et

REG_CAL Prot. 0001032 del 22/08/2013



Regione Autonoma Trentino Alto Adige
Autonome Region Trentino Südtirol

Id Doc: 1720869
Registro: RATAA



Num. Prot. 0013130/A del: 26/08/2013

Egregio Signor
dott. Alberto Pacher
Presidente
Regione Autonoma
Trentino-Alto Adige/Südtirol
Via Gazzoletti, 2
38122 TRENTO

e p.c. Egregio Signor
dott. Arno Kompatscher
Presidente
Consiglio dei Comuni
della provincia di Bolzano
Via C. M. Gamper, 10
39100 BOLZANO

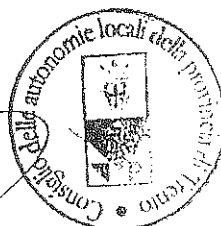
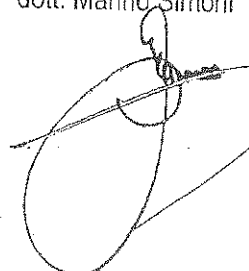
OGGETTO: art. 3 della L.R. 1/2011 - DDL approvato dalla Giunta regionale in data 23 luglio 2013 concernente "Disposizioni in materia di libro fondiario, di giudici di pace, di ordinamento degli uffici e del personale della Regione, di elezioni degli organi delle Amministrazioni comunali e di ordinamento del personale dei Comuni"; espressione parere obbligatorio congiunto.

In riscontro alla richiesta di parere pervenuta con nota prot. n. 11835/P di data 24 luglio 2013, con la presente si comunica che il Consiglio delle autonomie locali, nella seduta del 21 agosto, ha esaminato il disegno di legge meglio specificato in oggetto, ed ha espresso rispetto allo stesso

PARERE FAVOREVOLE.

Rimanendo a disposizione per ogni eventuale chiarimento, si coglie l'occasione per porgere distinti saluti.

Il Presidente
dott. Marino Simoni



ÜBERSETZUNG

Herrn
Dr. Alberto Pacher
Präsident der Region
Trentino-Südtirol
via Gazzoletti 2
38122 Trient

und z.K.:
Herrn Dr. Arno Kompatscher
Präsident des Rates der Gemeinden Südtirols
M. Gamperstr. 10
39100 Bozen

Trient, 28. August 2013
prot. n. 0013130/A

BETREFF: Art. 3 des RG 1/2011 – Gesetzentwurf Nr. 66, genehmigt vom Regionalausschuss am 23. Juli 2013, betreffend Bestimmungen auf den Sachgebieten Grundbuch, Friedensrichter, Ordnung der Ämter und des Personals der Region, Wahl der Gemeindeorgane und Ordnung des Personals der Gemeinden – Abgabe einer gemeinsamen obligatorischen Stellungnahme

In Beantwortung des Antrags auf Stellungnahme, der mit Schreiben Prot. Nr. 11835/P vom 24. Juli 2013 zugestellt wurde, teile ich Ihnen mit, dass der Rat der Örtlichen Autonomien in der Sitzung vom 21. August den oben genannten Gesetzentwurf Nr. 66/XIV beraten hat und dazu ein

POSITIVES GUTACHTEN

abgegeben hat.

Ich stehe jederzeit für allfällige Informationen zur Verfügung und verbleibe mit freundlichen Grüßen

DER PRÄSIDENT
gez.: Dr. Marino Simoni